



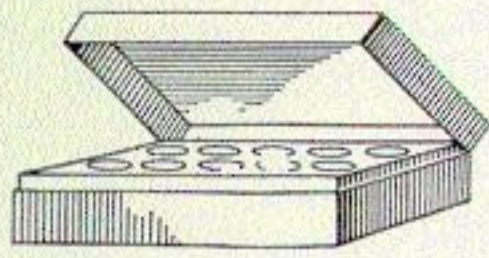
REF. 180

Cal. 5^{'''} F.

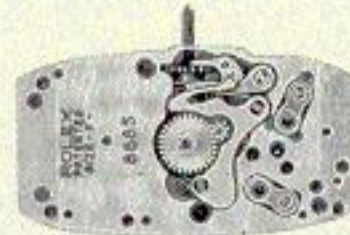
SANS SECONDE
WITHOUT SECOND


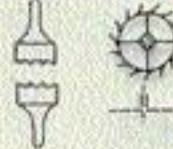


























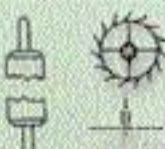





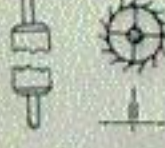








11,8 mm × 20,9 mm

Anc. réf. }
Former ref. } Size F.



Boîte de fournitures No 4



	1600	Ressort de barillet, ép. moyenne 7,8/100 Mainspring, average thickness 7,8/100		1620	Roue d'échappement, pivots coniques 9/100 Escape wheel, conical pivots 9/100
	1601	Arbre de barillet Barrel arbor		1621	Pierre dessus Ø 140/100 trou 10/100 Upper jewel Ø 140/100 hole 10/100
	1602	Barillet complet, sans ressort Barrel, complete, without mainspring		1622	Pierre dessous Ø 90/100 trou 10/100, sertie dans bouchon Ø 140/100 Lower jewel Ø 90/100 hole 10/100, set in a bushing Ø 140/100
	1603	Barillet complet, avec ressort Barrel, complete, with mainspring		1623	Pont d'ancre Lever bridge
	1604	Roue de centre avec chaussée, 72 dents, 10 ailes Center wheel with canon pinion, 72 teeth, 10 leaves		1624	Vis Screw
	1605	Roue de centre avec chaussée, ancienne, 54 dents, 10 ailes Former center wheel with canon pinion, 54 teeth, 10 leaves		1625	Ancre complet, avec dard rivé Lever complete, with riveted guard pin
	1606	Bouchon dessus, Ø 90/100 trou 26/100 Upper bushing, Ø 90/100 hole 26/100		1626	Tige d'ancre à chasser Pallet staff, to push in
	1607	Roue moyenne, 50 dents, 8 ailes Third wheel, 50 teeth, 8 leaves		1627	Dard à river Guard pin, for riveting
	1608	Roue moyenne, ancienne, 50 dents, 6 ailes Former third wheel, 50 teeth, 6 leaves		1628	Levée d'ancre, entrée Engaging pallet stone
	1609	Pierre dessus Ø 130/100 trou 11/100 Upper jewel Ø 130/100 hole 11/100		1629	Levée d'ancre, sortie Disengaging pallet stone
	1610	Pierre dessous Ø 100/100 trou 11/100 Lower jewel Ø 100/100 hole 11/100		1630	Pierre dessus Ø 85/100 trou 9,5/100 Upper jewel Ø 85/100 hole 9,5/100
	1611	Roue de seconde Fourth wheel		1631	Pierre dessous Ø 100/100 trou 9,5/100 Lower jewel Ø 100/100 hole 9,5/100
	1612	Pierre dessus Ø 130/100 trou 11/100 Upper jewel Ø 130/100 hole 11/100		1632	Coq pour spiral Breguet, pour piton à coulisse Balance cock for Breguet hairspring, for sliding stud
	1613	Pierre dessous Ø 100/100 trou 11/100 Lower jewel Ø 100/100 hole 11/100		1633	Coq pour spiral plat Balance cock for flat hairspring
	1614	Roue d'échappement, pivots cylindriques 9/100 Escape wheel, cylindrical pivots 9/100		1634	Vis Screw
	1615	Pierre dessus Ø 130/100 trou 10/100 Upper jewel Ø 130/100 hole 10/100		1635	Balancier breveté avec axe et plateau Patented balance with staff and roller
	1616	Pierre dessous Ø 140/100 trou 10/100 Lower jewel Ø 140/100 hole 10/100		1636	Balancier breveté avec spiral Breguet, réglé Patented balance with Breguet hairspring, adjusted
	1617	Roue d'échappement, pivots cylindriques 10/100 Escape wheel, cylindrical pivots 10/100		1637	Balancier breveté avec spiral plat, réglé Patented balance with flat hairspring, adjusted
	1618	Pierre dessus Ø 130/100 trou 11/100 Upper jewel Ø 130/100 hole 11/100		1638	Vis de balancier Balance screw
	1619	Pierre dessous Ø 140/100 trou 11/100 Lower jewel Ø 140/100 hole 11/100		1639	Vis réglante Adjusting screw
				1640	Rondelle de réglage, épaisseurs assorties Adjusting washer, assorted thicknesses
				1641	Pierre dessus Ø 80/100 trou 6,75/100 Upper jewel Ø 80/100 hole 6,75/100
				1642	Pierre dessous Ø 110/100 trou 6,75/100 Lower jewel Ø 110/100 hole 6,75/100



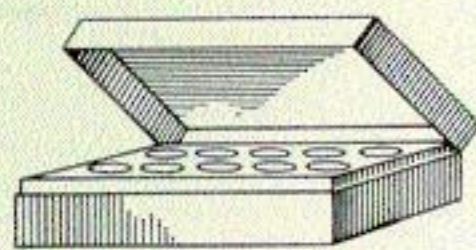
REF. 180

Cal. 5^m F.

SANS SECONDE
WITHOUT SECOND













































11,8 mm x 20,9 mm

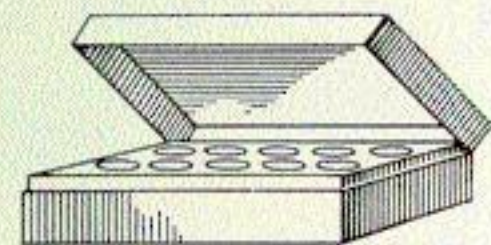
Page II



Boîte de fournitures No 4

Anc. réf. }
Former ref. } Size F.

	1643	Spiral Breguet, réglé <i>Breguet hairspring, adjusted</i>		1665	Plaque de contre-pivot, ancienne, 2 pièces, dessus, acier, pour roue d'échappement <i>Former upper cap jewel with end-piece, 2 pieces, steel, for escape wheel</i>
	1644	Spiral plat, réglé <i>Flat hairspring, adjusted</i>		1666	Vis <i>Screw</i>
	1645	Virole pour spiral plat Ø trou 33/100 <i>Collet for flat hairspring Ø hole 33/100</i>			
	1646	Virole pour spiral Breguet Ø trou 33/100 <i>Collet for Breguet hairspring Ø hole 33/100</i>		1667	Tige de remontoir, pas 90/100 <i>Winding stem, thread 90/100</i>
	1647	Piton à coulisse, pour spiral Breguet <i>Sliding stud for Breguet hairspring</i>		1668	Tige de remontoir, pas 110/100 <i>Winding stem, thread 110/100</i>
	1648	Plaque couvre-piton <i>Stud cover</i>		1669	Tige de remontoir, large collet, pas 90/100 <i>Winding stem, large collet, thread 90/100</i>
	1649	Vis <i>Screw</i>			
	1650	Piton rond pour spiral plat <i>Round stud for flat hairspring</i>		1670	Pignon de remontoir <i>Winding pinion</i>
	1651	Vis <i>Screw</i>		1671	Pignon coulant <i>Castle wheel</i>
	1652	Axe de balancier, pivots 6/100, ajustement virole 34/100 <i>Balance staff, pivots 6/100, collet fitting 34/100</i>		1672	Roue de couronne <i>Crown wheel</i>
	1653	Axe de balancier, pivots 7/100, ajustement virole 34/100 <i>Balance staff, pivots 7/100, collet fitting 34/100</i>		1673	Noyau de couronne <i>Crown wheel washer</i>
	1654	Axe de balancier, pivots 8/100, ajustement virole 34/100 <i>Balance staff, pivots 8/100, collet fitting 34/100</i>		1674	Assise de couronne <i>Crown wheel seat</i>
	1655	Plateau complet Ø 150/100 <i>Roller complete Ø 150/100</i>		1675	Vis <i>Screw</i>
	1656	Ellipse <i>Roller jewel</i>		1676	Rochet <i>Ratchet wheel</i>
	1657	Coqueret à 2 pièces, avec contre-pivot <i>Upper end-piece, 2 pieces, with endstone</i>		1677	Vis <i>Screw</i>
	1658	Vis <i>Screw</i>		1678	Masse nouvelle, sans noyure pour vis <i>New click, without sink for screw</i>
	1659	Raquette pour spiral Breguet <i>Regulator for Breguet hairspring</i>		1679	Vis <i>Screw</i>
	1660	Raquette pour spiral plat <i>Regulator for flat hairspring</i>		1680	Masse ancienne, avec noyure pour vis <i>Former click, with sink for screw</i>
	1661	Plaque de contre-pivot, dessous, pour balancier et roue d'échappement <i>Lower cap jewel with end-piece for balance and escape wheel</i>		1681	Vis <i>Screw</i>
	1662	Vis <i>Screw</i>		1682	Ressort de masse <i>Click spring</i>
	1663	Plaque de contre-pivot, dessus, dorée, pour roue d'échappement <i>Upper cap jewel with end-piece, gilt, for escape wheel</i>		1683	Tirette <i>Setting lever</i>
	1664	Vis <i>Screw</i>		1684	Vis <i>Screw</i>
				1685	Ressort de tirette <i>Setting lever spring</i>
				1686	Vis <i>Screw</i>



Boîte de fournitures No 4

Page III












REF. 180

Cal. 5^{'''} F.

SANS SECONDE
WITHOUT SECOND

11,8 mm x 20,9 mm

Anc. réf. Former ref.)	Size F.
---------------------------	---------

	1687	Bascule Yoke		1693	Roue à canon, hauteur totale 96/100 Hour wheel, total height 96/100
	1688	Vis Screw		1694	Clinquant Foil
	1689	Ressort de bascule Yoke spring		1695	Vis de pont, longue Bridge screw, long
	1690	Renvoi Setting wheel		1696	Vis de pont, courte Bridge screw, short
	1691	Roue de minuterie Minute wheel		1697	Vis de cadran Dial screw
	1692	Chaussée, hauteur totale 195/100 Canon pinion, total height 195/100			